

**Zeitschrift:** Schweizerische Zeitschrift für Forstwesen = Swiss forestry journal = Journal forestier suisse

**Herausgeber:** Schweizerischer Forstverein

**Band:** 123 (1972)

**Heft:** 8

**Rubrik:** Vereinsangelegenheiten = Affaires de la société

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 18.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Tagungsprogramm

Donnerstag, 21. September, Thurgauerhof Weinfelden (Festsaal)

15.00 Uhr Arbeitssitzung:

Statutenrevision zur Erreichung der Beschwerdelegitimation im Sinne von Art. 12 des Bundesgesetzes über den Natur- und Heimatschutz.

*Kurzreferate:*

1. Begründung der Eingabe für eine Statutenrevision zur Erhaltung der Beschwerdelegitimation: Dr. E. Krebs, Oberforstmeister i. R., Winterthur.
2. Die Praxis der Beschwerdelegitimation aus der Sicht der Verwaltungsgerichtsbarkeit: Prof. Dr. F. Gygi, Universität Bern.
3. Standpunkt des Vorstandes des SFV zum Problem der Beschwerdelegitimation: H. Corboud, Kantonsforstinspektor, Fribourg.

17.00 Uhr Hauptversammlung

**Traktanden:**

1. Eröffnung durch den Präsidenten
2. Wahl der Stimmenzähler und des Protokollführers
3. Jahresbericht
4. Rechnung 1971/72
5. Voranschlag (Budget) 1972/73
6. Orientierung über die Neufassung der Rodungsrichtlinien
7. Bericht der Hilfskasse
8. Festsetzung des Versammlungsortes 1973 und Wahl des Präsidenten und Vizepräsidenten des Organisationskomitees
9. Verschiedenes

Anträge von Mitgliedern an die Generalversammlung sind bis zum 1. September an den Vereinspräsidenten zu richten.

15.00 Uhr **Damenprogramm**

Abfahrt ab Marktplatz zur Besichtigung des Schlosses Arenenberg (Napoleonmuseum).

ab

19.30 Uhr Freie Zusammenkunft im Fondue-Keller (Haffter-Haus) oder Nachtessen nach freier Wahl.

## Freitag, 22. September, Thurgauerhof Weinfelden (Festsaal)

(Damen und Herren)

09.00 Uhr *Fachtechnisches Programm*

1. Begrüssung durch Herrn Regierungspräsident J. Harder, kantonaler Forstdirektor.
2. Vortrag von Dr. C. Hagen, Kantonsforstmeister: «Probleme der integralen Zusammenarbeit in der thurgauischen Wald- und Holzwirtschaft».
3. Vortrag von Dr. U. Hugentobler, Kreisforstmeister: «Möglichkeiten der Privatwaldintegration aus Thurgauer Sicht». (Die Fachvorträge sind der Öffentlichkeit zugänglich.)

11.00 Uhr Apéritif, offeriert durch den Gemeinderat Weinfelden, Foyer Thurgauerhof  
Begrüssung durch Gemeindeammann Dr. A. Haffter

11.30 Uhr Gemeinsames Mittagessen, Thurgauerhof (Festsaal) Weinfelden

*Nachmittag Exkursionen — Besichtigungen*

*Variante a* Forstliche Exkursion in den Hinterthurgau (Tannzapfenland)

13.00 Uhr Abfahrt mit Autocar ab Marktplatz Weinfelden. Kreuzfahrt durch das Molassebergland im Hinterthurgau. Orientierung über die forstlichen Verhältnisse in der thurgauischen Bergzone  
Leitung: Forstmeister F. Krebs  
Besichtigung der unter Denkmalschutz stehenden Klosterkirche Fischingen, Leitung: Dr. h. c. A. Knöpfli, Denkmalpfleger  
Besichtigung des neuen Forsthofes der Staatsforstverwaltung in Oberwangen  
Zvieri, offeriert durch die Staatsforstverwaltung

*Variante b* Forstliche Exkursion im mittelthurgauischen Hügelland (Wellenberg zwischen Thurtal und Lauchetal)

13.00 Uhr Abfahrt mit Autocar ab Marktplatz. Kreisforstmeister Dr. U. Hugentobler, Forstadjunkt M. Rieder und Stadtförster H. Traber orientieren über «Privatwaldbewirtschaftung vor und nach der Waldzusammenlegung»  
Zvieri beim Försterhaus Huben, offeriert durch die Bürgergemeinde Frauenfeld

*Variante c* Forstliche Exkursion im Seerückengebiet Mannenbach—Fruthwilen—Salenstein

13.00 Uhr Abfahrt mit Autocar ab Marktplatz. Kreisforstmeister L. Gemperli orientiert über «Zwischenbetriebliche Zusammenarbeit im öffentlichen Wald»

Zvieri, offeriert durch die besuchten Bürgergemeinden

Rückkehr der Exkursionsteilnehmer nach Weinfelden etwa 17.00 Uhr

19.30 Uhr Apéritif, offeriert durch die Bürgergemeinde Weinfelden, Thurgauerhof (Foyer)

20.00 Uhr Gemeinsames Nachtessen und Unterhaltung im Thurgauerhof (Freinacht)

### **Samstag, 23. September**

(Damen und Herren)

Forstliche Schlussexkursion im Güttingerwald. Kreisforstmeister E. Ulmer orientiert über die Laubmischwälder des Bodenseegebietes Znüni, offeriert durch die Waldkorporation Güttingen

09.00 Uhr Abfahrt mit Autocar ab Marktplatz Weinfelden bzw. von den Hotels in Kreuzlingen

09.45 Uhr Beginn der Schlussexkursion im Güttingerwald

12.00 Uhr Rückfahrmöglichkeit nach Weinfelden mit Autocar, Anschluss an die Züge

Weinfelden ab: Richtung Zürich	14.35
Richtung Romanshorn	13.46 oder 14.40
Richtung St. Gallen	13.51

12.30 Uhr Gemeinsame Schifffahrt Güttingen—Mannenbach (Kreuzfahrt und Mittagessen)

Mittagessen offeriert durch die thurgauische Holzindustrie

- Thurg. Holzindustrieverband
- Emil Fehr, Holzhandlung AG, Kreuzlingen
- Jago Werke AG, Ermatingen

15.30 Uhr Rückfahrt ab Mannenbach mit Autocar nach Weinfelden mit Anschluss an die Züge

Weinfelden ab: Richtung Zürich	17.00
Richtung Romanshorn	16.44
Richtung St. Gallen	17.08

# Programme du congrès

**Jeudi 21 septembre, Thurgauerhof Weinfelden (salle des fêtes)**

15 h 00 Séance de travail:

Revision des statuts dans le but d'obtenir le droit de recours dans le sens de l'article 12 de la loi fédérale sur la protection de la nature et du paysage.

*Allocutions:*

1. Justification de la revision des statuts précitée, par M. Dr E. Krebs, inspecteur cantonal des forêts en retraite, Winterthour.
2. L'usage du droit de recours dans l'optique de la juridiction administrative par M. Prof. Dr F. Gygi, Université de Berne.
3. La position du comité directeur de la SFS face au problème du droit de recours, par M. H. Corboud, inspecteur en chef des forêts, Fribourg.

17 h 00 Assemblée générale

## **Ordre du jour:**

1. Ouverture par le président
2. Désignation des scrutateurs et du secrétaire de l'assemblée
3. Rapport annuel
4. Comptes 1971/72
5. Budget 1972/73
6. Orientation concernant les nouvelles Directives sur les défrichements
7. Rapport sur le Fonds d'entraide
8. Désignation du lieu de l'assemblée 1973 et élection du président et des vice-présidents du comité d'organisation
9. Divers

Les membres qui désirent présenter des propositions à l'assemblée sont priés de les faire parvenir jusqu'au 1er septembre au président de la société.

15 h 00 **Programme féminin**

Départ de la place du Marché de Weinfelden pour la visite du château d'Arenenberg (Musée Napoléon)

dès

19 h 30

Réunion dans le «Fondue-Keller» (Maison Haffter),  
ou repas du soir libre.

**Vendredi 22 septembre 1972, Thurgauerhof Weinfelden (salle des fêtes)**

(Dames et Messieurs)

09 h 00

*Programme technique*

1. Allocution de bienvenue par M. J. Harder, président du Conseil d'Etat, directeur cantonal des forêts.
2. Exposé par M. Dr C. Hagen, inspecteur cantonal des forêts: «Probleme der integralen Zusammenarbeit in der thurgauischen Wald- und Holzwirtschaft».
3. Exposé par M. Dr U. Hugentobler, inspecteur d'arrondissement: «Möglichkeiten der Privatwaldintegration aus Thurgauer Sicht».  
(Les exposés techniques sont publics.)

11 h 00

Apéritif offert par la municipalité de Weinfelden, foyer Thurgauerhof  
Allocution de bienvenue par le maire M. Dr A. Haffter

11 h 30

Dîner en commun, Thurgauerhof Weinfelden (salle des fêtes)

*Après-  
midi*

*Excursions — visites*

*Variante a* Excursion forestière dans le Hinterthurgau (Tannzapfenland)

13 h 00

Départ en car de la place du Marché de Weinfelden pour les régions à molasse du Hinterthurgau. Orientation sur les problèmes forestiers dans la zone montagnarde thurgovienne sous la conduite de M. F. Krebs, inspecteur forestier

Visite de l'église conventuelle de Fischingen, monument protégé, sous la conduite de M. Dr h.c. A. Knöpfli, conservateur des monuments  
Visite du nouveau chantier forestier de l'administration des forêts domaniales à Oberwangen

Collation offerte par l'administration des forêts domaniales

*Variante b* Excursion forestière dans l'étage des collines de Thurgovie moyenne (Wellenberg entre les vallées de la Thur et de la Lauche)

13 h 00

Départ en car de la place du Marché de Weinfelden. Orientation sur «Privatwaldbewirtschaftung vor und nach der Waldzusammenlegung» par MM. Dr U. Hugentobler, inspecteur forestier, M. Rieder, adjoint et H. Traber, forestier communal

Collation près de la maison forestière Huben, offerte par la commune bourgeoise de Frauenfeld

*Variante c* Excursion forestière dans la région du Seerücken,  
Mannenbach—Fruthwilen—Salenstein

13 h 00 Départ en car de la place du Marché de Weinfelden. «Zwischen-  
betriebliche Zusammenarbeit im öffentlichen Wald», orientation par  
M. L. Gemperli, inspecteur forestier

Collation offerte par les communes bourgeoises visitées

Le retour est prévu aux environs de 17 h 00 à Weinfelden

19 h 30 Apéritif offert par la commune bourgeoise de Weinfelden au  
Thurgauerhof (foyer)

20 h 00 Repas en commun et soirée familière au Thurgauerhof

### **Samedi 23 septembre 1972**

(Dames et Messieurs)

Excursion finale dans le Güttingerwald. Orientation sur les forêts  
feuillues mélangées de la région du lac de Constance, par M. E. Ulmer,  
inspecteur forestier

Collation offerte par la corporation forestière de Güttingen

09 h 00 Départ en car de la place du Marché de Weinfelden et des hôtels de  
Kreuzlingen

09 h 45 Début de l'excursion dans le Güttingerwald

12 h 00 Possibilité de rejoindre Weinfelden en car. Correspondances avec les  
trains suivants, au départ de Weinfelden:

en direction de Zurich	14.35
en direction de Romanshorn	13.46 ou 14.40
en direction de St-Gall	13.51

12 h 30 Excursion en bateau Güttingen—Mannenbach, avec dîner

Le dîner est offert par l'industrie thurgovienne du bois:

- Association thurgovienne des industriels du bois
- Emil Fehr S. A., commerce de bois, Kreuzlingen
- Jago Werke S. A., Ermatingen

15 h 30 Retour de Mannenbach à Weinfelden en car. Correspondances avec  
les trains suivants, au départ de Weinfelden:

en direction de Zurich	17.00
en direction de Romanshorn	16.44
en direction de St-Gall	17.08